

Конвенция Организации Объединенных Наций о противодействии использованию информационно-коммуникационных технологий в преступных целях

Глава I Общие положения

Статья 1

Цели

Целями настоящей Конвенции являются:

содействие принятию и укреплению мер, направленных на эффективное предупреждение преступлений и иных противоправных деяний в сфере ИКТ и борьбу с ними;

предотвращение действий, направленных против конфиденциальности, целостности и доступности ИКТ, и предупреждение злоупотреблений в сфере использования ИКТ, путем обеспечения наказуемости деяний, охватываемых настоящей Конвенцией и предоставления полномочий, достаточных для эффективной борьбы с такими преступлениями и иными противоправными деяниями, путем содействия выявлению и расследованию таких деяний и преследованию за их совершение как на внутригосударственном, так и на международном уровнях и путем разработки договоренностей о международном сотрудничестве;

повышение эффективности и развитие международного сотрудничества, в том числе в контексте подготовки кадров и оказания технической помощи в предупреждении преступлений в сфере ИКТ и борьбе с ними.

Статья 2

Сфера применения

Настоящая Конвенция применяется в соответствии с ее положениями к предупреждению, выявлению, пресечению, расследованию и преследованию за преступления и иные противоправные деяния, признанные таковыми в соответствии со статьями 6–29 настоящей Конвенции, а также осуществлению мер по устранению последствий от совершения таких деяний, включая приостановление операций, связанных с активами, приобретёнными в результате совершения какого-либо из преступлений и иных противоправных деяний, признанных таковыми в соответствии с настоящей Конвенцией, арест, конфискацию и возвращение доходов от таких преступлений.

Для целей осуществления настоящей Конвенции, если в ней не предусмотрено иное, не является необходимым, чтобы в результате совершения указанных в ней преступлений и иных противоправных деяний был причинен имущественный вред.

Статья 3

Защита суверенитета

1. Государства-участники осуществляют свои обязательства согласно настоящей Конвенции в соответствии с принципами государственного суверенитета, суверенного равенства государств и невмешательства во внутренние дела других государств.

2. Настоящая Конвенция не наделяет компетентные органы Государства-участника правом осуществлять на территории другого Государства-участника юрисдикцию и функции, которые относятся к исключительной компетенции органов этого другого государства, если иное не предусмотрено в настоящей Конвенции в соответствии с его внутренним законодательством.

Статья 4

Термины и определения

Для целей настоящей Конвенции:

а) «арест имущества» означает временное запрещение передачи, преобразования, отчуждения или передвижения имущества, или временное вступление во владение таким имуществом, или временное осуществление контроля над ним по постановлению суда или другого компетентного органа;

б) «бот-сеть» означает два и более устройства ИКТ, на которые установлена вредоносная программа, управляемая централизованно и скрытно от пользователей;

с) «вредоносная программа» означает программу, объективным свойством которой является несанкционированные модификация, уничтожение, копирование, блокирование информации или нейтрализация средств защиты информации в цифровой форме;

д) «детская порнография» определяется в соответствии с пунктом «с» статьи 2 Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающимся торговли детьми, детской проституции и детской порнографии, от 25 мая 2000 года;

е) «доходы» означает любое имущество, приобретенное или полученное, прямо или косвенно, в результате совершения какого-либо преступления и иного противоправного деяния, предусмотренного настоящей Конвенцией, а также прибыль или другие выгоды, которые получены от таких доходов, от имущества, в которое были превращены или преобразованы такие доходы, или от имущества, к которому были приобщены такие доходы;

ф) «информационно-коммуникационные технологии» (ИКТ) означает процессы и методы создания, обработки, распространения информации, а также способы и средства их осуществления;

г) «информационно-телекоммуникационные сети» означает совокупность инженерного оборудования, предназначенного для управления

технологическими процессами с применением средств вычислительной техники и телекоммуникаций;

h) «имущество» означает любые активы, материальные и нематериальные, движимые или недвижимые, выраженные в вещах или в правах, включая денежные средства, в том числе находящиеся на банковских счетах, цифровые финансовые активы, цифровую валюту, включая криптовалюту, а также юридические документы или акты, подтверждающие право на такие активы или на их часть;

i) «информация» означает любые сведения (сообщения, данные), независимо от формы их представления;

j) «конфискация» означает принудительное безвозмездное изъятие имущества на основании постановления суда или другого компетентного органа;

k) «компьютерная атака» означает целенаправленное воздействие программных и (или) программно-аппаратных средств на информационные системы или информационно-телекоммуникационные сети в целях нарушения и (или) прекращения их функционирования и (или) создания угрозы безопасности обрабатываемой такими объектами информации;

l) «цифровая информация» означает сведения (данные), независимо от формы и характеристик, содержащиеся и обрабатываемые в информационно-телекоммуникационных устройствах, системах и сетях;

m) «критическая информационная инфраструктура» означает совокупность объектов критической информационной инфраструктуры, а также сетей электросвязи, используемых для организации взаимодействия объектов критической информационной инфраструктуры между собой;

n) «объекты критической инфраструктуры» означает информационные системы и информационно-коммуникационные сети государственных органов, а также информационные системы и автоматизированные системы управления технологическими процессами, функционирующие в сфере оборонной промышленности, здравоохранения, образования, транспорта, связи, энергетики, кредитно-финансовой сфере, атомной и других важных сферах жизнедеятельности государства и общества;

o) «поставщик услуг» означает:

i) любую государственную или частную организацию, которая обеспечивает пользователям ее услуг возможность обмена информацией посредством использования ИКТ, или

ii) любую другую организацию, которая осуществляет обработку или хранение информации в электронной форме от имени организации, упомянутой в подпункте (i), или пользователей услуг такой организации;

p) «технические параметры трафика» означают любую информацию в электронной форме (за исключением содержания передаваемых данных), связанную с передачей данных с использованием ИКТ и указывающую, в частности, на источник передачи данных, пункт назначения, маршрут, время, дату, размер, продолжительность, тип соответствующего сетевого сервиса;

q) «устройство ИКТ» означает совокупность (комплекс) технических средств, использующуюся/предназначенную для автоматизированной обработки, хранения и передачи информации в электронной форме;

г) «электронное доказательство» означает любую доказательную информацию, хранимую или передаваемую в цифровой форме (на электронном носителе информации).

Понятие «существенный ущерб» определяется в соответствии с внутренним законодательством запрашиваемого Государства-участника.

Глава II

Криминализация, уголовное производство и правоохранительная деятельность

Раздел 1

Установление ответственности

Статья 5

Установление ответственности

Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству деяний, предусмотренных, как минимум, статьями 6, 7, 9-12, 14-17, 19-20, 22-26, 28 настоящей Конвенции, применяя при этом такие уголовные и иные санкции, включая лишение свободы, которые учитывают степень общественной опасности конкретного деяния и размер причиненного ущерба.

Статья 6

Неправомерный доступ к цифровой информации

Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству умышленного неправомерного доступа к цифровой информации, повлекшего ее уничтожение, блокирование, модификацию либо копирование.

Статья 7

Неправомерный перехват

Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству умышленного перехвата цифровой информации осуществляемого без соответствующих прав и/или с нарушением установленных норм, в том числе с использованием технических средств перехвата технических параметров трафика и данных, обрабатываемых с использованием ИКТ и не предназначенных для общего пользования.

Статья 8**Неправомерное воздействие на цифровую информацию**

Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления или иного противоправного деяния согласно его внутреннему законодательству умышленного неправомерного воздействия на цифровую информацию путем ее повреждения, удаления, изменения, блокирования, модификации либо копирования информации в цифровой форме.

Статья 9**Нарушение функционирования информационно-коммуникационных сетей**

Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству умышленного неправомерного действия, направленного на нарушение функционирования информационно-коммуникационных сетей, повлекшего тяжкие последствия или создавшее угрозу их наступления.

Статья 10**Создание, использование и распространение вредоносных программ**

1. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству умышленных создания, в том числе адаптивирования, использования и распространения вредоносных программ, предназначенных для несанкционированного уничтожения, блокирования, модификации, копирования, распространения цифровой информации или нейтрализации средств ее защиты, за исключением случаев правомерного проведения исследований.

2. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления или иного противоправного деяния, согласно его внутреннему законодательству, создания или использования бот-сети для целей совершения какого-либо из деяний, предусмотренных положениями статей 6-12, 14 настоящей Конвенции.

Статья 11**Неправомерное воздействие на критическую информационную инфраструктуру**

1. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству умышленных создания, распространения и (или) использования компьютерных программ либо иной цифровой информации, заведомо предназначенных для неправомерного воздействия на критическую информационную инфраструктуру, в том числе для уничтожения, блокирования, модификации, копирования информации, содержащейся в ней, или нейтрализации средств защиты.

2. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству нарушение правил эксплуатации средств хранения, обработки и передачи охраняемой цифровой информации, содержащейся в критической информационной инфраструктуре, или информационных систем, информационно-коммуникационных сетей, относящихся к критической информационной инфраструктуре, либо правил доступа к ним, если оно повлекло причинение вреда критической информационной инфраструктуре.

Статья 12

Несанкционированный доступ к персональным данным

Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания согласно его внутреннему законодательству в качестве преступления несанкционированного доступа к персональным данным в целях их уничтожения, изменения, копирования, распространения.

Статья 13

Незаконный оборот устройств

Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления или иного противоправного деяния согласно его внутреннему законодательству незаконных производства, продажи, приобретения для использования, импорта, экспорта или иных форм предоставления в пользование устройств, разработанных или адаптированных прежде всего для целей совершения какого-либо из преступлений, предусмотренных положениями статей 6–12 настоящей Конвенции.

Положения настоящей статьи не распространяются на случаи, когда производство, продажа, приобретение для использования, импорт, экспорт или иные формы предоставления в пользование устройств связаны, например, с разрешенным испытанием или защитой компьютерной системы.

Статья 14

Хищение с использованием ИКТ

1. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству хищения имущества, либо незаконного приобретения права на него, в том числе посредством мошенничества, путем уничтожения, блокирования, модификации либо копирования цифровой информации или иного вмешательства в функционирование ИКТ.

2. Каждое Государство-участник может оставить за собой право считать хищение имущества, либо незаконного приобретения права на него, в том числе посредством мошенничества, с использованием ИКТ признаком, отягчающим наказание при совершении хищения в формах, определенных внутренним законодательством.

Статья 15

Преступления, связанные с изготовлением и оборотом материалов или предметов с порнографическими изображениями несовершеннолетних, совершенные с использованием ИКТ

1. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству в случае совершения умышленно и неправомерно следующих деяний:

а) производство детской порнографической продукции в целях распространения через информационно-коммуникационные сети, включая сеть «Интернет»;

б) предложение или предоставление в пользование детской порнографии через информационно-коммуникационные сети, включая сеть «Интернет»;

с) распространение, передача, публичная демонстрация или рекламирование детской порнографии с использованием информационно-коммуникационных сетей, включая сеть «Интернет»;

д) приобретение детской порнографии посредством использования ИКТ для себя или для другого лица;

е) владение детской порнографией, находящейся в компьютерной системе или на электронно-цифровых носителях информации.

2. Для целей пункта 1 настоящей статьи в понятие «детская порнография» включаются порнографические материалы, изображающие:

а) участие несовершеннолетнего лица в откровенных сексуальных действиях;

б) участие лица, кажущегося несовершеннолетним, в откровенных

сексуальных действиях;

с) реалистические изображения несовершеннолетнего лица, участвующего в откровенных сексуальных действиях.

Для целей настоящей статьи термин «несовершеннолетние» означает любое лицо, не достигшее 18-летнего возраста. Однако любая Сторона может устанавливать и более низкие возрастные пределы, но не ниже 16 лет.

Статья 16

Склонение к самоубийству или доведение до его совершения

Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству склонения к самоубийству или доведения до самоубийства, в том числе несовершеннолетних, совершенных посредством оказания психологического и иных видов воздействия в информационно-телекоммуникационных сетях, включая сеть Интернет.

Статья 17

Преступления, связанные с вовлечением несовершеннолетних к совершению противоправных действий, опасных для его жизни и здоровья

Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству вовлечение несовершеннолетних посредством использования ИКТ в совершение противоправных деяний, представляющих опасность для его жизни, за исключением действий, предусмотренных статьей 16 настоящей Конвенции.

Статья 18

Создание и использование цифровой информации для введения пользователя в заблуждение

1. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления или иного противоправного деяния согласно его внутреннему законодательству умышленного противоправного создания и использования цифровой информации, сходной до степени смешения с уже известной пользователю и вызывающей доверие информацией, повлекшее причинение существенного ущерба.

2. Каждое Государство-участник может оставить за собой право считать такие деяния преступными, если они совершены в совокупности с иными преступлениями, предусмотренными внутренним законодательством такого Государства-участника, или содержали умысел совершения указанных преступлений.

Статья 19

Подстрекательство к подрывной или вооруженной деятельности

Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству, совершенных с использованием ИКТ призывов к проведению подрывных или вооруженных действий, направленных на насильственное изменение государственного строя другого государства.

Статья 20

Преступления, связанные с террористической деятельностью

Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству совершенные с использованием ИКТ призывов к осуществлению террористической деятельности, склонения, вербовки или иного вовлечения в нее, пропаганды и оправдания терроризма, сбора или предоставления средств для целей его финансирования.

Статья 21

Преступления, связанные с экстремистской деятельностью

1. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления или иного противоправного деяния согласно его внутреннему законодательству распространения материалов, содержащих призывы к совершению противоправных деяний по мотивам политической, идеологической, социальной, расовой, национальной или религиозной ненависти и вражды, пропаганды или оправдания таких деяний, либо обеспечения доступа к ним, совершенных с использованием ИКТ.

2. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления или иного противоправного деяния согласно его внутреннему законодательству унижения лица или группы лиц по признакам расы, национальности, языка, происхождения, отношения к религии, совершенных с использованием ИКТ.

Статья 22

Преступления, связанные с распространением наркотических средств и психотропных веществ

Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и

иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству совершенного умышленно, посредством использования ИКТ незаконного оборота наркотических средств и психотропных вещества также материалов, необходимых для их изготовления.

Статья 23

Преступления, связанные с незаконным оборотом оружия

Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству совершенного умышленно, посредством использования ИКТ незаконного оборота оружия, боеприпасов, взрывных устройств и взрывчатых веществ.

Статья 24

Реабилитация нацизма, оправдание геноцида или преступлений против мира и человечности

Каждое государство принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству, совершенного с использованием ИКТ умышленного распространения материалов, в которых отрицаются факты, одобряются или оправдываются действия, являющиеся геноцидом или преступлениями против мира и человечности, установленные приговором Международного военного трибунала, образованного в соответствии с Лондонским соглашением от 8 августа 1945 года.

Статья 25

Незаконное распространение фальсифицированных лекарственных средств и медицинских изделий

Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству совершенные умышленно посредством использования ИКТ незаконного распространения фальсифицированных лекарственных средств и медицинских изделий.

Статья 26

Использование ИКТ для совершения деяний, признанных преступлениями в соответствии с международным правом

1. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления согласно его внутреннему законодательству использования ИКТ с целью

совершения какого-либо деяния, представляющего собой преступление, охватываемого каким-либо международным договором из перечисленных в Приложении к настоящей Конвенции.

2. При сдаче на хранение своих ратификационных грамот или документов о принятии, утверждении или присоединении государство, не являющееся участником какого-либо из договоров, перечисленных в Приложении к настоящей Конвенции, может заявить, что при применении настоящей Конвенции к этому Государству-участнику считается, что этот договор не включен в упомянутое приложение. Такое заявление перестает действовать, как только этот договор вступает в силу для данного Государства-участника, которое уведомляет об этом факте депозитария.

3. Когда Государство-участник перестает быть стороной какого-либо из договоров, перечисленных в Приложении к настоящей Конвенции, оно может сделать, заявление в отношении этого договора (договоров), как это предусматривается в пункте 2 настоящей статьи.

Статья 27

Нарушение авторских и смежных прав с использованием ИКТ

Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления или иного противоправного деяния согласно его внутреннему законодательству нарушения авторских и смежных прав, как они определены в законодательстве этого Государства-участника, когда такие деяния совершаются умышленно с использованием ИКТ, включая незаконное использование программ для компьютерных систем и баз данных, являющихся объектами авторского права, и присвоение авторства.

Статья 28

Соучастие в преступлении, приготовление к преступлению и покушение на преступление

1. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для признания в качестве преступления в соответствии со своим внутренним законодательством приготовление и покушение на какое-либо преступление, признанное таковым в соответствии с положениями настоящей Конвенции.

2. Каждое Государство-участник рассматривает возможность принятия таких законодательных и иных мер, которые необходимы для признания в качестве преступления в соответствии со своим внутренним законодательством изготовления или приспособления лицом орудий и иных средств совершения преступления, вербовки соучастников преступления, сговора на совершение преступления либо иного умышленного создания условий для совершения преступления, предусмотренного настоящей Конвенцией, если при этом преступление не было доведено до конца по не

зависящим от этого лица обстоятельствам.

3. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы согласно его внутреннему законодательству, для установления ответственности, наряду с непосредственными исполнителями какого-либо преступления, признанного таковым в соответствии с настоящей Конвенцией, в отношении участвующих в его совершении организатора, подстрекателя или пособника, а также усиления ответственности за групповые преступления, включая организованные группы и преступные сообщества.

Статья 29

Иные противоправные деяния

Настоящая конвенция не является препятствием для признания Государством-участником в качестве преступления любого другого противоправного деяния, совершенного умышленно с использованием ИКТ и повлекшего существенный ущерб.

Статья 30

Ответственность юридических лиц

1. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные правовые меры, которые необходимы для обеспечения возможности привлечения к ответственности юридических лиц в связи с преступлениями и иными противоправными деяниями, признанными в качестве таковых в соответствии с настоящей Конвенцией, если эти деяния совершены в их интересах любым физическим лицом, действующим в личном качестве или в качестве члена органа соответствующего юридического лица, занимающего в данном юридическом лице руководящую должность на основании:

- a) полномочий представлять данное юридическое лицо;
- b) права принимать решения от имени этого юридического лица;
- c) права осуществлять контроль внутри этого юридического лица.

2. В дополнение к случаям, предусмотренным пунктом 1 настоящей статьи, каждое Государство-участник принимает меры, необходимые для обеспечения возможности возложения ответственности на юридическое лицо в случаях, когда отсутствие руководства или контроля со стороны физического лица, упомянутого в пункте 1, делает возможным совершение преступления или иного противоправного деяния, предусмотренного положениями настоящей Конвенции, в пользу этого юридического лица физическим лицом, действующим на основании данных ему полномочий.

3. В зависимости от правовых принципов Государства-участника ответственность юридического лица может быть уголовной, гражданско-правовой или административной. Государство-участник обеспечивает применение в отношении юридических лиц, привлекаемых к ответственности, эффективных, соразмерных и оказывающих сдерживающее воздействие санкций, включая финансовые.

4. Привлечение к ответственности юридических лиц не исключает привлечения к ответственности физических лиц, совершивших преступление и иное противоправное деяние.

Раздел 2

Уголовное судопроизводство и правоохранительная деятельность

Статья 31

Сфера применения процессуальных норм

1. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые необходимы для установления полномочий и процедур, предусмотренных положениями настоящего раздела, в целях предупреждения, выявления, пресечения, раскрытия и расследования преступлений и иных противоправных деяний и осуществления судебного разбирательства в связи с ними.

2. За исключением случаев, когда положениями статьи 33 настоящей Конвенции предусматривается иное, каждое Государство-участник применяет полномочия и процедуры, упомянутые в пункте 1 настоящей статьи, в отношении:

а) преступлений и иных противоправных деяний, предусмотренных статьями 6–29 настоящей Конвенции;

б) других преступлений и иных противоправных деяний, совершенных с использованием ИКТ;

в) сбора доказательств, в том числе электронных, совершения преступлений и иных противоправных деяний.

3. а) Каждое Государство-участник может сделать оговорку о сохранении за собой права применять меры, предусмотренные статьей 38 настоящей Конвенции, только в отношении преступлений или категорий преступлений, указанных в этой оговорке, при условии, что круг таких преступлений или категорий преступлений не более ограничен, чем круг преступлений, к которым она применяет меры, предусмотренные статьей 33 настоящей Конвенции. Каждое Государство-участник рассматривает возможность ограничения сферы действия такой оговорки с целью максимально широкого применения мер, предусмотренных положением статьи 38 настоящей Конвенции;

б) в том случае, когда Государство-участник ввиду ограничений, предусмотренных внутренним законодательством, действующим на момент принятия настоящей Конвенции, не имеет возможности применить меры, предусмотренные статьями 33 и 38 настоящей Конвенции, к информации, передаваемой по информационной системе поставщика услуг, которая:

i) используется для обслуживания отдельной группы пользователей и

ii) не использует информационно-телекоммуникационную сеть, а также не соединена ни с какими другими информационными системами,

это Государство-участник может сохранить за собой право не применять указанные меры к такой передаче информации.

Статья 32

Условия и гарантии

1. Каждое Государство-участник обеспечивает, чтобы установление, исполнение и применение полномочий и процедур, предусмотренных настоящим разделом, осуществлялись в соответствии с условиями и гарантиями, предусмотренными нормами ее внутреннего законодательства, обеспечивающими надлежащую защиту прав и свобод человека, включая права, вытекающие из обязательств, которые Государство-участник взяло на себя по Международному пакту о гражданских и политических правах от 16 декабря 1966 года и по другим применимым международным договорам по правам человека.

2. Такие условия и гарантии с учетом характера полномочий и процедур включают, среди прочего, судебный или иной независимый надзор, основания правомочности применения, ограничения сферы и сроков действия таких полномочий или процедур.

3. В той мере, в какой это соответствует публичным интересам, в частности осуществлению правосудия, Государство-участник рассматривает влияние предусмотренных данным разделом полномочий и процедур на права, законные интересы и ответственность третьих лиц.

Статья 33

Сбор информации, передаваемой с использованием ИКТ

1. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры в целях противодействия преступлениям, предусмотренным настоящей Конвенцией и признанным таковыми в соответствии с его внутренним законодательством, какие могут быть необходимы для того, чтобы наделить его компетентные органы полномочиями:

а) собирать или записывать с применением технических средств информацию, передаваемую с использованием ИКТ, на территории этого Государства-участника, и

б) обязать поставщика услуг в пределах имеющихся у него технических возможностей:

i) собирать или записывать с использованием технических средств на территории этого Государства-участника информацию в электронной форме, включающую данные о содержании сообщений, передаваемую с использованием ИКТ, или

ii) сотрудничать с компетентными органами этого Государства-участника и помогать им в сборе или записи в режиме реального времени информации в электронной форме, включающей данные о содержании сообщений, передаваемой с использованием ИКТ, на территории этого Государства-участника.

2. Если какое-либо Государство-участник в силу устоявшихся принципов его системы внутреннего права не может принять меры, предусмотренные в пункте 1(а) настоящей статьи, то вместо этого оно может принять законодательные и иные меры, какие могут быть необходимы для обеспечения сбора или записи в режиме реального времени информации в электронной форме, включающей данные о содержании сообщений, передаваемой с использованием ИКТ на его территории, путем применения технических средств на этой территории.

3. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, какие могут быть необходимы для того, чтобы обязать поставщика услуг соблюдать конфиденциальность факта осуществления любых полномочий и действий, предусмотренных в настоящей статье, и любой информации об этом.

4. Полномочия и процедуры, упомянутые в настоящей статье, устанавливаются в соответствии с положениями статей 31 и 32 настоящей Конвенции.

Статья 34

Оперативное обеспечение сохранности накопленной информации в электронной форме

1. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые могут потребоваться для того, чтобы его компетентные органы имели возможность отдавать соответствующие распоряжения или указания или схожим образом оперативно обеспечивать сохранность конкретной электронно-цифровой информации, включая технические параметры трафика, в частности в случаях, когда имеются основания полагать, что эти данные особенно подвержены риску уничтожения, блокирования, копирования или модификации, в том числе в результате истечения срока давности их хранения, установленного внутренним законодательством или правилами предоставления услуг провайдера.

2. Если Государство-участник реализует положения пункта 1 настоящей статьи посредством дачи распоряжения какому-либо лицу (в том числе юридическому) об обеспечении сохранности конкретной хранимой информации, находящейся во владении или под контролем этого лица, то это Государство-участник принимает такие законодательные и иные правовые меры, какие могут потребоваться для того, чтобы обязать это лицо хранить эту информацию и обеспечивать ее целостность в течение необходимого периода времени, но не превышающего такого срока, установленного внутренним законодательством этого государства-участника, с тем чтобы компетентные органы могли добиться раскрытия этих данных. Государство-участник может предусмотреть возможность продления срока действия такого распоряжения.

3. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и

иные меры, какие могут быть необходимы для того, чтобы обязать лицо, на которое возложена обязанность по обеспечению сохранности информации, соблюдать конфиденциальность выполнения таких процедур в течение срока, предусмотренного его внутренним законодательством.

4. Полномочия и процедуры, упомянутые в настоящей статье, устанавливаются в соответствии с положениями статей 31 и 32 настоящей Конвенции.

Статья 35

Оперативное обеспечение сохранности и частичное раскрытие данных о технических параметрах трафика

1. Каждое Государство-участник принимает в отношении технических параметров трафика, сохранность которых должна быть обеспечена в соответствии с положениями статьи 34 настоящей Конвенции, такие законодательные и иные меры, какие могут быть необходимы для того, чтобы:

а) гарантировать, чтобы такое оперативное обеспечение сохранности технических параметров трафика было возможным независимо от того, сколько поставщиков услуг были вовлечены в передачу данной информации; и

б) гарантировать оперативное раскрытие компетентным органам этого Государства-участника достаточного количества технических параметров трафика, которое позволит соответствующему Государству-участнику идентифицировать поставщиков услуг и путь, которым передавалась указанная информация.

2. Полномочия и процедуры, упомянутые в настоящей статье, устанавливаются в соответствии с положениями статей 31 и 32 настоящей Конвенции.

Статья 36

Распоряжение о предоставлении информации

1. В целях, предусмотренных пунктом 1 статьи 31 настоящей Конвенции, каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, какие могут быть необходимы для того, чтобы предоставить своим компетентным органам полномочия отдавать распоряжения:

а) лицу на территории этого Государства-участника о предоставлении конкретной электронно-цифровой информации, находящейся во владении или под контролем этого лица;

б) поставщику услуг, предлагающему свои услуги на территории этого Государства-участника, о предоставлении находящихся во владении или под контролем этого поставщика услуг сведений о его абонентах.

2. Полномочия и процедуры, упомянутые в настоящей статье, устанавливаются в соответствии с положениями статей 31 и 32 настоящей Конвенции.

3. Для целей настоящей статьи термин «сведения об абонентах» означает любую имеющуюся у поставщика услуг информацию о его абонентах, кроме технических параметров трафика или содержания информации, с помощью которых можно определить:

а) вид используемой информационно-коммуникационной услуги, принятые с этой целью меры технического обеспечения и период оказания услуги;

б) личность пользователя, его почтовый или иные адреса, номера телефонов и других средств связи, включая IP-адреса, сведения о выставленных ему счетах и произведенных им платежах в рамках соглашения или договора на обслуживание;

в) сведения о месте установки информационно-коммуникационного оборудования, имеющего отношение к соглашению или договору на его обслуживание.

Статья 37

Обыск и выемка информации, хранимой или обрабатываемой в электронной форме

1. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, какие могут потребоваться для предоставления ее компетентным органам полномочий на обыск в целях получения доступа к находящимся на территории этого Государства-участника или под его юрисдикцией:

а) устройствам ИКТ и хранящейся на них информации и

б) носителям информации, на которых может храниться искомая электронно-цифровая информация.

2. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, какие могут быть необходимы для обеспечения того, чтобы в случае, когда его компетентные органы в ходе обыска, производимого в соответствии с положениями пункта 1 (а) настоящей статьи, выясняют, что искомая информация хранится на другом устройстве ИКТ на территории этого Государства-участника, такие органы имели возможность оперативно произвести обыск в целях получения доступа к этому другому устройству ИКТ или содержащимся в нем данным.

3. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, какие могут быть необходимы для предоставления его компетентным органам полномочий производить выемку на территории либо под юрисдикцией Государства-участника информации в электронной форме или иным аналогичным образом обеспечивать ее сохранность. Эти меры должны включать в частности, предоставление следующих полномочий:

а) производить выемку устройств ИКТ, используемых для хранения информации, либо иным образом обеспечивать их сохранность;

б) изготавливать и сохранять копии соответствующей информации в электронно-цифровой форме;

в) обеспечивать целостность относящейся к делу хранимой

информации;

d) изымать информацию, хранящуюся или обрабатываемую в электронно-цифровой форме на устройстве ИКТ.

4. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, какие могут быть необходимы для предоставления ее компетентным органам полномочий привлекать в порядке, установленном его внутренним законодательством, любое лицо, обладающее специальными знаниями о функционировании соответствующей информационной системы, информационно-телекоммуникационной сети или их частей, или применяемых мерах защиты информации, для предоставления необходимых сведений и/или оказания содействия в осуществлении действий, предусмотренных пунктами 1–3 настоящей статьи.

5. Полномочия и процедуры, упомянутые в настоящей статье, устанавливаются в соответствии с положениями статей 31 и 32 настоящей Конвенции.

Статья 38

Сбор в режиме реального времени технических параметров трафика

1. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, которые могут быть необходимы для предоставления его компетентным органам полномочий:

a) собирать или записывать с применением технических средств технических параметров трафика, передаваемого с использованием ИКТ, на территории этого Государства-участника, и

b) обязать поставщиков услуг в пределах имеющихся у них технических возможностей:

i) собирать или записывать с применением технических средств на территории этого Государства-участника технические параметры трафика или;

ii) сотрудничать с компетентными органами этого Государства-участника и помогать им собирать или записывать в режиме реального времени технические параметры трафика, связанные с конкретной информацией, на территории этого Государства-участника.

2. Если какое-либо Государство-участник в силу устоявшихся принципов его системы внутреннего законодательства не может принять меры, предусмотренные в пункте 1(a) настоящей статьи, то вместо этого оно может принять законодательные и иные меры, какие могут быть необходимы для обеспечения сбора или записи в режиме реального времени технических параметров трафика на его территории путем применения технических средств на этой территории.

3. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, какие могут быть необходимы для того, чтобы обязать поставщика услуг соблюдать конфиденциальность факта осуществления любых полномочий, предусмотренных в настоящей статье, и

любой информации об этом.

4. Полномочия и процедуры, упомянутые в настоящей статье, устанавливаются в соответствии с положениями статей 31 и 32 настоящей Конвенции.

Статья 39

Юрисдикция

1. Каждое Государство-участник принимает такие меры, какие могут потребоваться, с тем чтобы установить свою юрисдикцию в отношении преступлений и иных противоправных деяний, признанных таковыми в соответствии с настоящей Конвенцией, когда они совершены на:

- а) территории этого Государства-участника; или
- б) борту судна, которое несло флаг этого Государства-участника в момент совершения деяния, или воздушного судна, которое зарегистрировано в соответствии с законодательством этого Государства-участника в такой момент.

2. При условии соблюдения статьи 3 настоящей Конвенции Государство-участник может также установить свою юрисдикцию в отношении любого такого преступления и иного противоправного деяния, когда:

- а) деяние совершено против гражданина этого Государства-участника, лица без гражданства, постоянно проживающего на его территории, юридического лица, учрежденного или имеющего постоянное представительство на его территории, государственного или правительственного объекта, включая помещения дипломатического представительства и консульского учреждения этого Государства-участника; или

- б) деяние совершено гражданином этого Государства-участника или лицом без гражданства, которое обычно проживает на его территории; или

- с) деяние совершено против этого Государства-участника; или

- д) деяние совершено полностью или частично за пределами территории Государства-участника, но его последствия составляют на его территории преступление или приводят к совершению преступления.

3. Для целей статьи 47 настоящей Конвенции каждое Государство-участник принимает такие меры, какие могут потребоваться, с тем чтобы установить свою юрисдикцию в отношении преступлений, признанных таковыми в соответствии с настоящей Конвенцией, когда лицо, подозреваемое в совершении преступления, находится на его территории и оно не выдает такое лицо на том основании, что это лицо является его гражданином либо лицом, которому этим Государством-участником предоставлен статус беженца.

4. Каждое Государство-участник, на территории которого находится лицо, подозреваемое в совершении преступления и которое не выдает его, обязано, в случаях, предусмотренных в пунктах 1 и 2 настоящей статьи, без каких бы то ни было исключений и независимо от того, совершено ли оно на

территории этого Государства-участника, без излишних задержек передать дело своим компетентным органам для целей преследования путем проведения разбирательства в соответствии с законодательством этого государства.

5. Если Государство-участник, осуществляющее свою юрисдикцию согласно пункту 1 или 2 настоящей статьи, получает уведомление или иным образом узнает о том, что любые другие Государства-участники осуществляют расследование, уголовное преследование или судебное разбирательство в связи с тем же деянием, компетентные органы этих Государств-участников проводят, в надлежащих случаях, консультации друг с другом с целью координации своих действий.

6. Без ущерба для норм общего международного права настоящая Конвенция не исключает осуществления любой уголовной и административной юрисдикции, установленной Государством-участником в соответствии со своим внутренним законодательством.

Глава III

Меры по противодействию преступлениям и иным противоправным деяниям в информационном пространстве

Статья 40

Политика и практика предупреждения преступлений и иных противоправных деяний в сфере использования ИКТ и борьбы с ними

1. Каждое Государство-участник в соответствии с основополагающими принципами своей правовой системы разрабатывает и осуществляет или проводит эффективную и скоординированную политику противодействия преступлениям и иным противоправным деяниям в сфере использования ИКТ.

2. Каждое Государство-участник стремится разрабатывать и поощрять эффективные виды практики, направленные на предупреждение преступлений и иных противоправных деяний в сфере использования ИКТ.

3. Государства-участники, в надлежащих случаях в соответствии с основополагающими принципами своих правовых систем, взаимодействуют друг с другом и с соответствующими международными и региональными организациями в разработке мер, указанных в настоящей статье, и содействии их осуществлению.

Статья 41

Органы по предупреждению преступлений и иных противоправных деяний в сфере использования ИКТ и борьбе с ними

1. Каждое Государство-участник принимает такие законодательные и иные меры, какие могут быть необходимы для того, чтобы определить органы, ответственные за осуществление деятельности по предупреждению

преступлений и иных противоправных деяний в сфере использования ИКТ и борьбе с ними, и порядок взаимодействия этих органов между собой.

2. Каждое Государство-участник сообщает Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций наименование и адрес органа или органов, которые могут оказывать другим Государствам-участникам содействие в разработке и осуществлении конкретных мер по предупреждению преступлений и иных противоправных деяний в сфере использования ИКТ.

Статья 42

Частный сектор

1. Каждое Государство-участник принимает меры в соответствии с основополагающими принципами своего внутреннего законодательства по предупреждению преступлений и иных противоправных деяний в сфере использования ИКТ в частном секторе, усилению стандартов информационной безопасности в частном секторе и, в надлежащих случаях, установлению и применению эффективных, соразмерных и оказывающих сдерживающее воздействие гражданско-правовых, административных или уголовных санкций за несоблюдение таких мер.

2. Меры, направленные на достижение этих целей, могут включать, среди прочего, следующее:

а) содействие сотрудничеству между правоохранительными органами Государства-участника и соответствующими частными организациями данного Государства-участника;

б) содействие разработке стандартов и процедур, предназначенных для обеспечения информационной безопасности;

в) содействие в обучении представителей правоохранительных, следственных, судебных органов и органов прокуратуры в сфере использования ИКТ.

Статья 43

Принципы и стандарты поведения частных организаций, предоставляющих информационно-телекоммуникационные услуги

1. Каждая частная организация (или их объединение), предоставляющая информационно-телекоммуникационные услуги, находящаяся на территории Государства-участника, принимает надлежащие меры, в пределах своих возможностей и в соответствии с нормами внутреннего права этого государства, для содействия формулированию и реализации принципов и стандартов функционирования международного информационного пространства на основе соблюдения прав человека, закрепленных в основополагающих документах Организации Объединенных Наций.

2. Меры, направленные на достижение этих целей, могут включать, среди прочего, следующее:

а) сотрудничество между частными организациями, предоставляющими информационно-телекоммуникационные услуги, и их объединениями;

б) сотрудничество в разработке принципов и стандартов, предназначенных для создания подходящей среды для цивилизованного общества как неотъемлемой части международного информационного пространства.

Статья 44

Повышение информированности общества в сфере предупреждения информационной преступности

1. Каждое Государство-участник принимает надлежащие меры, в пределах своих возможностей и в соответствии с основополагающими принципами своего внутреннего права, для содействия активному участию общественных организаций в предупреждении преступлений и иных противоправных деяний в сфере использования ИКТ и для углубления понимания обществом факта существования, причин и опасного характера этих преступлений, а также создаваемых ими угроз. Это участие следует укреплять с помощью таких мер, как:

- а) обеспечение для населения эффективного доступа к информации;
- б) проведение мероприятий по информированию населения, способствующих созданию атмосферы нетерпимости в отношении преступлений и иных противоправных деяний в сфере использования ИКТ, а также с целью распространения передового опыта;
- в) осуществление программ публичного образования в области обеспечения безопасности ИКТ.

2. Каждое Государство-участник принимает надлежащие меры для обеспечения того, чтобы соответствующие органы по противодействию преступлениям и иным противоправным деяниям в сфере использования ИКТ, о которых говорится в настоящей Конвенции, были известны населению, и обеспечивает доступ к таким органам для предоставления им сообщений о любых случаях, которые могут рассматриваться в качестве преступлений и иных противоправных деяний в соответствии с настоящей Конвенцией.

Статья 45

Меры по защите свидетелей

Каждое Государство-участник рассматривает возможность принятия таких законодательных мер, которые могут быть необходимы для обеспечения эффективной защиты:

- а) лиц, которые добросовестно и на разумных основаниях предоставляют информацию, касающуюся противоправных деяний, предусмотренных статьями 6–28 настоящей Конвенции, или иным образом сотрудничают со следственными или судебными органами;
- б) свидетелей, дающих показания в отношении противоправных деяний,

предусмотренных статьями 6–28 настоящей Конвенции, а также потерпевших;

с) при необходимости членов семей лиц, указанных в «а» и «b» настоящей статьи.